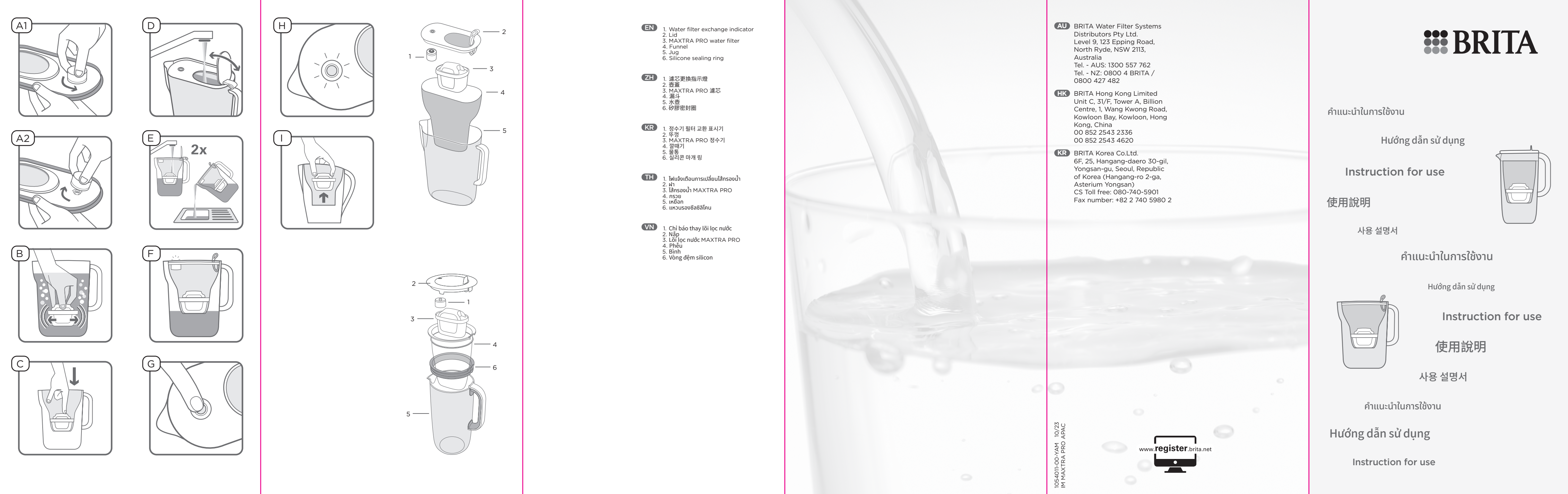




ENGLISH

Hello and thank you very much for choosing BRITA.

BRITA filtered water – for you, your family and the environment! Have fun using your new product! 😊

All of our expert knowledge with MAXTRA PRO water filters (MAXTRA PRO Pure Performance* & MAXTRA PRO Limescale Expert**):

The MAXTRA PRO with our unique BRITA MicroFlow technology: **Super-fine mesh** captures coarse particles from old pipeworks and the **additional high-performance filter mesh** retains even the fine particles (fine particles $\approx$ 30 μ m) from tap water.

Powerful ion-exchange pearls

- for softer water, to protect your appliances*
- for the reduction of metals such as lead and copper

Natural MicroCarbon from coconut shells

- reduces odour and taste-impairing substances such as chlorine
- provides great-tasting, freshly filtered water

The maximum lifespan of a MAXTRA PRO water filter is 150 litres or 4 weeks.

Optimum filter performance 🚰

Please only filter cold tap water. Please only use BRITA water filters with tap water from municipal water treatment plants – only this meets the legal requirements for drinking water quality. Important: store filtered water in a cool place and use within 24 hours. The official recommendation for boiling tap water is equally applicable to BRITA filtered water. Remember, the guideline is to filter first and then boil! If this advice no longer applies, please clean the jug thoroughly and insert a new water filter. For certain groups of people (e.g. babies and people with impaired immunity) it is generally recommended that tap water should be boiled.

Highest quality & hygiene

Over 55 years of water filter experience stands for:

- ✓ Innovation
- ✓ the highest quality

注意：
如果水壶有一段時間不用，請取下濾芯，清空水壺，將濾芯在空漏斗中。
請參考第7章「更換 MAXTRA PRO 濾芯」。

使用 - 非常簡單

1 初次使用全新 BRITA 濾水壺及每次更換濾芯前的清潔說明
水壺應該在第一次使用之前清洗；當您更換飲用水濾芯時，漏斗和水壺可使用洗碗機清洗（最高 50°C）或可手洗！玻璃水壺：一般來說，玻璃水壺的密封圈是可使用洗碗機清洗的，但我們仍然建議用手洗；否則，可能會出現輕微變色，在將其重新裝回到濾水之前，請徹底乾燥此組件。

上蓋配備 BRITA Smart Light 智慧顯示器 (A) + (A2)
使用洗碗機清洗上蓋前，請以逆時針方向旋轉小心拆下 BRITA Smart Light 智慧顯示器。
折下後的 BRITA Smart Light 智慧顯示器請勿放入洗碗機內清洗；折下後，請將軟布沾溼，並將 BRITA Smart Light 智慧顯示器擦拭乾淨。

2 準備 MAXTRA PRO 濾芯 (B)

請在乾淨的水壺中注入冷水。
將濾芯浸泡到冷水中並輕輕搖動去除氣泡。
取出濾芯並將浸泡濾芯的水倒掉。

3 安裝 MAXTRA PRO 濾芯 (C)

將漏斗裝進水壺，並將濾芯裝入漏斗凹槽並向下推至定位加以固定。如果水不能流過，請將濾芯往下推，只有使用 BRITA MAXTRA PRO 濾芯，BRITA 才能保證最佳過濾功效。

4 注水到 BRITA 碧然德濾水壺中 (D)

漏斗會自動過濾注入的水，過濾後的水會順勢流入水壺中。
注水方式會因 BRITA 濾水壺不同款式上蓋特色有所不同差異。

5 啟用 MAXTRA PRO 濾芯 (E)

為了獲得最佳的飲用口感和效能，請在啟用前讓兩次完整的自來水流過濾濾芯。
例如：為環境考量使用 BRITA，您可以使用前2趟過濾水來烹飪。

6 設定濾芯更換指示器
多方便！BRITA 碧然德濾水壺將告訴您何時需要更換濾芯。

BRITA Smart Light 智慧濾芯指示燈 (F) (G) (H)
顯示器的智慧感應器不僅能估算上次更換濾芯後經過的時間，也會將濾水量列入計算評估。
在第一次使用水壺之前（以及每次更換濾芯之後），按下 BRITA Smart Light 重置按鈕大約 5 - 10 秒，直到 LED 指示綠燈閃爍 3 次。

現在您可以開始使用濾水壺了。

In order to meet our high quality standards, there are strict internal and external quality controls in place.

Every MAXTRA PRO water filter undergoes treatment with hot steam for hygiene purposes during manufacture and is then packed in a protective foil. (Note: The water filter may be damp due to condensation following the steam treatment). The filter material of the MAXTRA PRO water filter undergoes a special treatment with silver for hygiene reasons. A small quantity of silver may be released into the water. This is in line with the recommendations of the World Health Organization (WHO). BRITA recommends replacing the water filter regularly. Please follow the recommended cleaning procedures and advice on preparing the filter (chapters 1-7). The jug should be cleaned regularly.

Note:

If the jug is not being used for a while, remove the water filter, empty the jug and replace the water filter loosely in the empty funnel. Please refer to Chapter 7: "Changing the MAXTRA PRO water filter".

Operation – very easy

1 Clean before the first use and every time you change the water filter

The jug should be cleaned before the first use and when you change the water filter – the funnel and jug are dishwasher safe (max. 50°C) or can be cleaned by hand! Glass Jug: In general, the Glass Jug sealing rings are dishwasher proof, but we still recommend washing them by hand. Otherwise, a slight discolouration may occur. Dry it thoroughly before re-attaching it to the funnel.

Lid with BRITA Smart Light (A) + (A2)

Please remove the BRITA Smart Light before cleaning the lid (turn counterclockwise). The BRITA Smart Light must not be washed in the dishwasher! Remove the BRITA Smart Light by hand and clean it with a soft, damp cloth.

2 Preparing the MAXTRA PRO water filter (B)

Fill the clean jug with cold water. Immerse the water filter and shake slightly to remove any excess air. Remove the water filter and pour away the water in the jug. Done!

閃燈指示您應該更換濾芯的時間：

綠燈： 濾芯處於最佳過濾效能。
黃燈： 接近更換濾芯的時候，請準備新的濾芯。
紅燈： 請立即更換濾芯。

您可以隨時檢查您的濾芯狀態，只需按一下 BRITA Smart Light。

7 更換 MAXTRA PRO 濾芯 (I)

將濾芯取出並按照說明中的步驟 1 至 6 進行操作。

重要須知

不要將 BRITA 碧然德濾水壺和 MAXTRA PRO 濾芯置於陽光底下直接曝曬，並遠離熱源（例如加熱壺或傳統烤爐）。請存放在陰涼和乾燥的地方（並將新的濾芯保存在原包裝中）。儲放 BRITA Smart Light 智慧顯示器在兒童無法取得的地方（以免意外吞食）。

對鉀金屬過敏？

過濾期間，水中可能會含有少量的鉀金屬成分，這是無害的（例如，1 公升的 BRITA 碧然德過濾水所含的鉀比一顆蘋果還少）。如果您患有腎臟疾病或必須遵循特殊的低鉀飲食，請在使用 BRITA 碧然德濾水之前諮詢主治醫生。

天然微粒

BRITA 碧然德活性碳微粒的耐用度可能會因天然因素而不盡相同。由於可能會有少量小型碳微粒滲入過濾水中，因此水中可能會發現黑色顆粒。這些微粒不會對健康產生任何影響。如不慎飲用，不會對人體造成任何傷害。如發現水中含有碳微粒，BRITA 建議反覆沖洗濾芯數次，或沖洗至黑色微粒消失為止。

棄置和備用零件

BRITA Smart Light 電池（壽命約為 5 年）。達到使用壽命期限時，請務必遵循各項適用條款規範丟棄這些裝置。

BRITA Smart Light 智慧濾芯指示燈

逆時針旋轉並從蓋子上取下此組件。

BRITA 碧然德濾水壺和濾芯

請根據當地法規處理水壺和濾芯。

永續發展對於我們來說很重要

我們很樂意為您提供備用零件來延長我們產品的使用壽命。如果您對備用零件有任何疑問，請聯繫 BRITA 碧然德顧客服務部或您當地的經銷商。

免責聲明

請注意：若您未遵循本使用說明操作產品，BRITA 將不承擔任何責任。

您還有其他問題嗎？
歡迎造訪我們的網站 brita.net

5 Inserting the MAXTRA PRO water filter (C)

Insert the funnel into the jug and place the water filter firmly in the funnel. Please push the water filter further downwards if the water does not flow through. BRITA can only guarantee optimum filtration if BRITA MAXTRA PRO water filters are used.

4 Filling the BRITA water filter jug (D)

The water in the funnel is filtered automatically and flows into the jug. How the jug is filled will depend on the model or the type of lid.

5 Activating the MAXTRA PRO water filter (E)

For optimal taste and performance please allow two full funnels of tap water to pass through the filter before drinking. To join BRITA in considering the environment, you can use this filtered water to water your plants, for example.

6 Setting the water filter exchange indicator

How handy! The BRITA water filter jug will tell you when you need a new water filter.

BRITA Smart Light (F) (G) (H)

Its intelligent sensor not only measures the time since the water filter was last replaced but also records the volume of filtered water.

Before using the jug for the first time (and after every time you change the water filter), press the BRITA Smart Light reset button for approx. 5-10 seconds until the LED indicator flashes green three times.

The jug is now ready to use.

The flashing light indicates when you should replace the filter:

Green: The water filter is filtering optimally.
Yellow: It will soon be time to change the water filter. Think about purchasing a new one!
Red: Please change the water filter!

You can check your filter status at any time by pressing briefly on the BRITA Smart Light.

7 Changing the MAXTRA PRO water filter (I)

Simply remove the water filter and follow steps 1 to 6 of the instructions. **Important information**

Avoid exposing the BRITA water filter jug and the MAXTRA PRO water filter to direct sunlight, and ensure they are kept at a distance from heat sources such as

* MAXTRA PRO 純淨全效型濾芯在 BRITA 碧然德濾水系統中進行過鉛、銅、氯和碳酸鹽硬度進行測試，符合 DIN EN 17093:2018（水垢減少量高達 120 L）。

** 根據 DIN EN 17093:2018（第 6.2.3 部分除外）的要求，MAXTRA PRO 去垢專家產品在 BRITA 碧然德濾水系統中對鉛、銅、氯和碳酸鹽硬度進行測試（MAXTRA PRO 去垢專家產品僅在選定市場進行販售）。



안녕하세요, BRITA를 선택해 주셔서 감사합니다.

BRITA 정수기：나의 가족, 환경을 위한 훌륭한 선택! 구매했던 제품을 마음껏 사용해 보세요! 😊

MAXTRA PRO 정수기 필터에 적용된 당사 최신 기술 (MAXTRA PRO Pure Performance* 및 MAXTRA PRO Limescale Expert**):

BRITA만의 특별한 MicroFlow 기술이 적용된 MAXTRA PRO 초미세 그물망이 오래된 배관 속 불순물을 걸러주고 고강도의 주가 필터 그물망이 수돗물의 미세 입자(미세 입자 $\geq$ 30 μ m)까지도 걸러줍니다.

강력한 이온 교환수지 입자

- 연수를 생산하여 가전*을 보호해 줍니다.
- 납, 구리와 같은 중금속을 줄여줍니다.

코코넛 껍질로 만든 천연 마이크로카본

- 염소치럼 물의 맛과 냄새에 영향을 주는 물질을 줄여줍니다.
- 탁할한 맛의 신선한 물을 제공합니다.

MAXTRA PRO 정수기 필터의 최대 수명은 150리터 또는 4주입니다.

최적의 정수기 필터 성능 🚰

차기는 수돗물만을 정수하십시오. BRITA 정수기에는 지방 정수 처리 시설에서 공급하는 수돗물만 사용하십시오. 오직 이 수돗물만이 음용수로서의 법적 품질을 충족합니다.

kettles or conventional ovens. It is better to store them in a dark, cool and dry place (and keep new water filters in their original packaging). Store the BRITA Smart Light out of the reach of children (risk of swallowing)!

Sensitive to potassium?

Filtering initially causes a slight elevation in the potassium content of the water. This is harmless (e.g. 1 L of BRITA filtered water contains less potassium than an apple). Please consult your doctor before using a BRITA water filter if you suffer from kidney disease or have to follow a special low-potassium diet.

Natural traces

The BRITA activated carbon beads are of natural origin so natural variations may occur. A low volume of small carbon particles can get into the filtered water, which you may see as black particles. These particles are not harmful to your health because they pass naturally through the body unchanged if swallowed. If you discover carbon particles in your filtered water, BRITA recommends rinsing the water filter until there are no more particles visible.

Disposal and spare parts

The BRITA Smart Light use button batteries (lifespan of approx. 5 years).

The exchange indicator should be removed at the end of its lifespan and disposed of properly in accordance with the statutory regulations.

BRITA Smart Light

Rotate counter-clockwise and remove from the lid.

BRITA water filter jug and water filter

Dispose of these in accordance with the local regulations.

Sustainability is important to us

We will be happy to supply you with spare parts to extend the lifecycle of our products. Please contact the BRITA customer services or your local distributor if you have any questions about spare parts.

Exclusion of liability

We ask for your understanding that BRITA does not accept any liability if the information in the usage instructions is not followed.

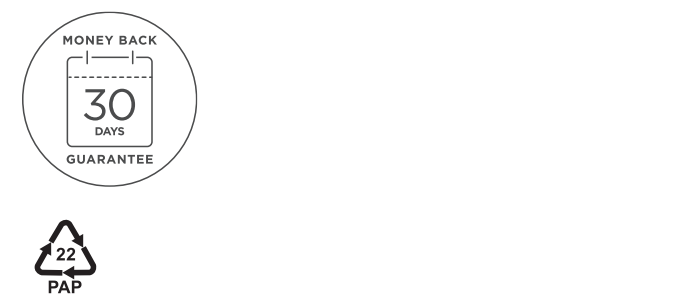
Do you have any further questions?

Then visit us on brita.net

* MAXTRA PRO Pure Performance water filter is tested in BRITA water filter systems for lead, copper, chlorine and carbonate

hardness according to DIN EN 17093:2018 (limescale is certified to be reduced for 120L).

** MAXTRA PRO Limescale Expert water filter is tested in BRITA water filter systems for lead, copper, chlorine and carbonate hardness according to DIN EN 17093:2018 excluding part 6.2.3. (MAXTRA PRO Limescale Expert is only available in selected markets).



hardness according to DIN EN 17093:2018 (limescale is certified to be reduced for 120L).

** MAXTRA PRO Limescale Expert water filter is tested in BRITA water filter systems for lead, copper, chlorine and carbonate hardness according to DIN EN 17093:2018 excluding part 6.2.3. (MAXTRA PRO Limescale Expert is only available in selected markets).

hardness according to DIN EN 17093:2018 (limescale is certified to be reduced for 120L).

** MAXTRA PRO Limescale Expert water filter is tested in BRITA water filter systems for lead, copper, chlorine and carbonate hardness according to DIN EN 17093:2018 excluding part 6.2.3. (MAXTRA PRO Limescale Expert is only available in selected markets).

hardness according to DIN EN 17093:2018 (limescale is certified to be reduced for 120L).

** MAXTRA PRO Limescale Expert water filter is tested in BRITA water filter systems for lead, copper, chlorine and carbonate hardness according to DIN EN 17093:2018 excluding part 6.2.3. (MAXTRA PRO Limescale Expert is only available in selected markets).

hardness according to DIN EN 17093:2018 (limescale is certified to be reduced for 120L).

** MAXTRA PRO Limescale Expert water filter is tested in BRITA water filter systems for lead, copper, chlorine and carbonate hardness according to DIN EN 17093:2018 excluding part 6.2.3. (MAXTRA PRO Limescale Expert is only available in selected markets).

hardness according to DIN EN 17093:2018 (limescale is certified to be reduced for 120L).

** MAXTRA PRO Limescale Expert water filter is tested in BRITA water filter systems for lead, copper, chlorine and carbonate hardness according to DIN EN 17093:2018 excluding part 6.2.3. (MAXTRA PRO Limescale Expert is only available in selected markets).

hardness according to DIN EN 17093:2018 (limescale is certified to be reduced for 120L).

** MAXTRA PRO Limescale Expert water filter is tested in BRITA water filter systems for lead, copper, chlorine and carbonate hardness according to DIN EN 17093:2018 excluding part 6.2.3. (MAXTRA PRO Limescale Expert is only available in selected markets).

hardness according to DIN EN 17093:2018 (limescale is certified to be reduced for 120L).

** MAXTRA PRO Limescale Expert water filter is tested in BRITA water filter systems for lead, copper, chlorine and carbonate hardness according to DIN EN 17093:2018 excluding part 6.2.3. (MAXTRA PRO Limescale Expert is only available in selected markets).

hardness according to DIN EN 17093:2018 (limescale is certified to be reduced for 120L).

** MAXTRA PRO Limescale Expert water filter is tested in BRITA water filter systems for lead, copper, chlorine and carbonate hardness according to DIN EN 17093:2018 excluding part 6.2.3. (MAXTRA PRO Limescale Expert is only available in selected markets).

hardness according to DIN EN 17093:2018 (limescale is certified to be reduced for 120L).

** MAXTRA PRO Limescale Expert water filter is tested in BRITA water filter systems for lead, copper, chlorine and carbonate hardness according to DIN EN 17093:2018 excluding part 6.2.3. (MAXTRA PRO Limescale Expert is only available in selected markets).

hardness according to DIN EN 17093:2018 (limescale is certified to be reduced for 120L).

** MAXTRA PRO Limescale Expert water filter is tested in BRITA water filter systems for lead, copper, chlorine and carbonate hardness according to DIN EN 17093:2018 excluding part 6.2.3. (MAXTRA PRO Limescale Expert is only available in selected markets).

hardness according to DIN EN 17093:2018 (limescale is certified to be reduced for 120L).

** MAXTRA PRO Limescale Expert water filter is tested in BRITA water filter systems for lead, copper, chlorine and carbonate hardness according to DIN EN 17093:2018 excluding part 6.2.3. (MAXTRA PRO Limescale Expert is only available in selected markets).

hardness according to DIN EN 17093:2018 (limescale is certified to be reduced for 120L).

** MAXTRA PRO Limescale Expert water filter is tested in BRITA water filter systems for lead, copper, chlorine and carbonate hardness according to DIN EN 17093:2018 excluding part 6.2.3. (MAXTRA PRO Limescale Expert is only available in selected markets).

hardness according to DIN EN 17093:2018 (limescale is certified to be reduced for 120L).

** MAXTRA PRO Limescale Expert water filter is tested in BRITA water filter systems for lead, copper, chlorine and carbonate hardness according to DIN EN 17093:2018 excluding part 6.2.3. (MAXTRA PRO Limescale Expert is only available in selected markets).

繁體中文

感謝您選擇 BRITA 碧然德。

BRITA 碧然德過濾水 – 衷心為您以及您的全家人著想並保護環境！祝您愉快地使用此全新產品！😊

適宜我們所有專業知識 MAXTRA PRO 濾芯 (MAXTRA PRO 純淨全效型* & MAXTRA PRO 去垢專家**)：MAXTRA PRO 使用我們的獨家 BRITA 微流控制科技：

細緻網格
可有效過濾來自老舊水管的較大的雜質，新增高效過濾網格甚至可以過濾自來水中的細微顆粒（細微顆粒 $\geq$ 30 μ m）。

高效離子交換微粒

- 軟化水質以保護家用電器*
- 減少鉛和銅等重金屬

從天然椰殼萃取製成天然活性碳微粒

- 減少影響口感的物質，例如氯
- 提供口感極佳的新鮮過濾水

MAXTRA PRO 濾芯的最大使用壽命為 150 公升或四週。

最佳過濾效果 🚰

僅限過濾常溫自來水。
BRITA 濾水壺僅限過濾市政當局處理後的自來水 - 唯一能符合飲用水品質的法律要求的產品。
請將過濾水存放在陰涼處並在 24 小時內啟用完畢。
對煮沸自來水的官方建議也適用於 BRITA 碧然德過濾水。建議先過濾再煮沸！如果直接建議不再適用，請徹底清潔水壺並更換一個新的濾芯。
針對部分人士（例如免疫功能失調或嬰兒）一般建議應將 BRITA 過濾水煮沸再飲用。

最高品質與衛生

超過 55 年濾水技術經驗：

- ✓ 創新
- ✓ 最高品質

為確保 BRITA 達到最高品質要求，本公司設置嚴謹的內外部品質控管機制。

每個 MAXTRA PRO 濾芯皆經過蒸氣處理以確保出場衛生，並包裝在保護袋中。（注意：濾芯在經過蒸氣處理後可能因冷縮而受潮）。為確保水質衛生，MAXTRA PRO 滲入的過濾材料經過銀金屬特別處理。可能會有極少量的銀金屬成分滲入水中。此滲透量符合世界衛生組織（WHO）的標準。

BRITA 碧然德建議定期更換濾芯。
請遵循建議的清潔程序和準備濾芯的建議（第 1-7 章）。水壺應該定期清潔。

hardness according to DIN EN 17093:2018 (limescale is certified to be reduced for 120L).

** MAXTRA PRO Limescale Expert water filter is tested in BRITA water filter systems for lead, copper, chlorine and carbonate hardness according to DIN EN 17093:2018 excluding part 6.2.3. (MAXTRA PRO Limescale Expert is only available in selected markets).

hardness according to DIN EN 17093:2018 (limescale is certified to be reduced for 120L).

** MAXTRA PRO Limescale Expert water filter is tested in BRITA water filter systems for lead, copper, chlorine and carbonate hardness according to DIN EN 17093:2018 excluding part 6.2.3. (MAXTRA PRO Limescale Expert is only available in selected markets).

hardness according to DIN EN 17093:2018 (limescale is certified to be reduced for 120L).

** MAXTRA PRO Limescale Expert water filter is tested in BRITA water filter systems for lead, copper, chlorine and carbonate hardness according to DIN EN 17093:2018 excluding part 6.2.3. (MAXTRA PRO Limescale Expert is only available in selected markets).

hardness according to DIN EN 17093:2018 (limescale is certified to be reduced for 120L).

** MAXTRA PRO Limescale Expert water filter is tested in BRITA water filter systems for lead, copper, chlorine and carbonate hardness according to DIN EN 17093:2018 excluding part 6.2.3. (MAXTRA PRO Limescale Expert is only available in selected markets).

hardness according to DIN EN 17093:2018 (limescale is certified to be reduced for 120L).

** MAXTRA PRO Limescale Expert water filter is tested in BRITA water filter systems for lead, copper, chlorine and carbonate hardness according to DIN EN 17093:2018 excluding part 6.2.3. (MAXTRA PRO Limescale Expert is only available in selected markets).

hardness according to DIN EN 17093:2018 (limescale is certified to be reduced for 120L).

** MAXTRA PRO Limescale Expert water filter is tested in BRITA water filter systems for lead, copper, chlorine and carbonate hardness according to DIN EN 17093:2018 excluding part 6.2.3. (MAXTRA PRO Limescale Expert is only available in selected markets).

hardness according to DIN EN 17093:2018 (limescale is certified to be reduced for 120L).

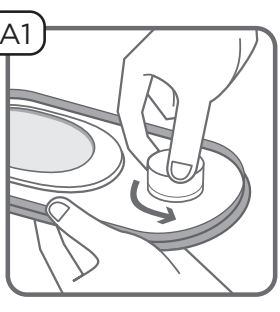
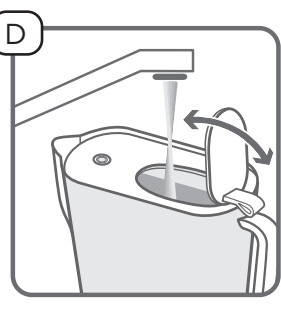
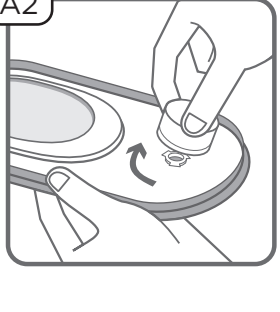
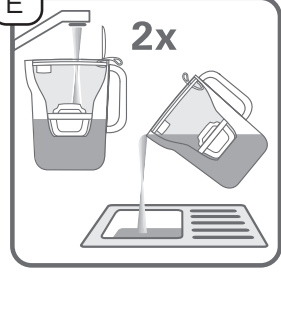
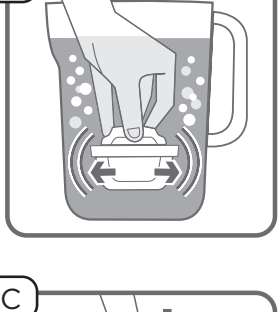
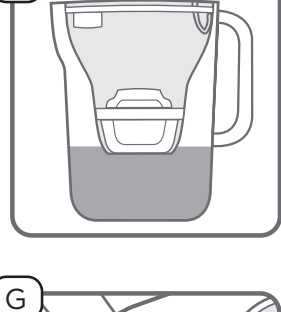
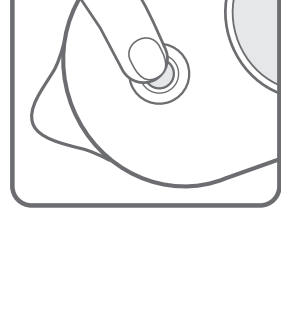
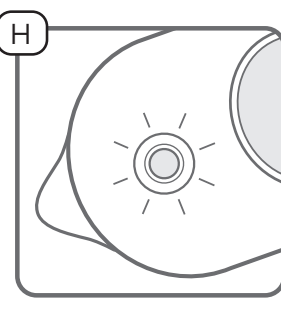
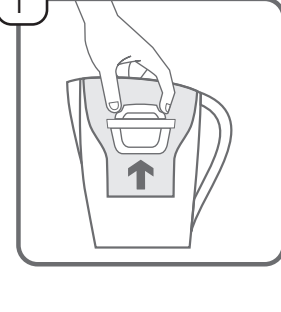
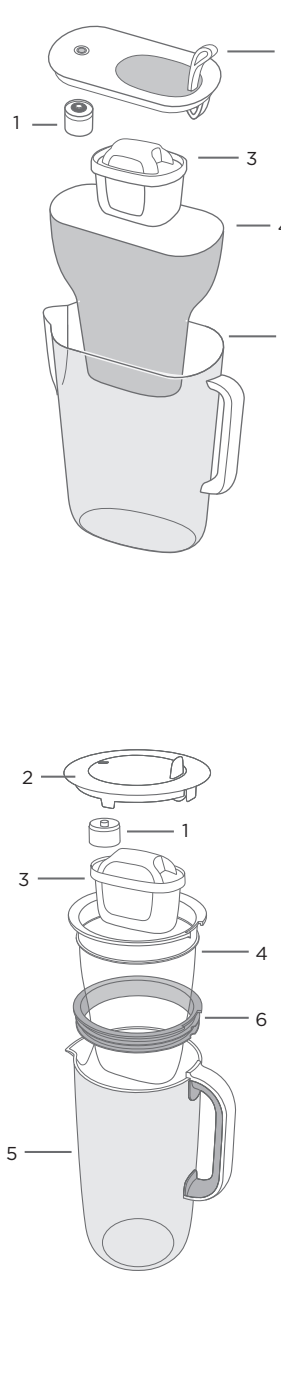
** MAXTRA PRO Limescale Expert water filter is tested in BRITA water filter systems for lead, copper, chlorine and carbonate hardness according to DIN EN 17093:2018 excluding part 6.2.3. (MAXTRA PRO Limescale Expert is only available in selected markets).

hardness according to DIN EN 17093:2018 (limescale is certified to be reduced for 120L).

** MAXTRA PRO Limescale Expert water filter is tested in BRITA water filter systems for lead, copper, chlorine and carbonate hardness according to DIN EN 17093:2018 excluding part 6.2.3. (MAXTRA PRO Limescale Expert is only available in selected markets).

hardness according to DIN EN 17093:2018 (limescale is certified to be reduced for 120L).

** MAXTRA PRO Limescale Expert water filter is tested in BRITA water filter systems for lead, copper, chlorine and carbonate hardness according to DIN EN 17093:2018 excluding part 6.2.3. (MAXTRA PRO Limescale Expert is only available in selected markets).

       	  	EN 1. Water filter exchange indicator 2. Lid 3. MAXTRA PRO water filter 4. Funnel 5. Jug 6. Silicone sealing ring ZH 1. 滤芯更換指示燈 2. 蓋蓋 3. MAXTRA PRO 濾芯 4. 漏斗 5. 水壺 6. 矽膠密封圈 KR 1. 정수기 필터 교환 표시기 2. 뚜껑 3. MAXTRA PRO 정수기 4. 깔대기 5. 물통 6. 실리콘 마개 링 TH 1. ไฟแจ้งเตือนการเปลี่ยนไส้กรองน้ำ 2. ฝา 3. ไส้กรองน้ำ MAXTRA PRO 4. ภาชนะ 5. เหยือก 6. แบรินซิลิโคน VN 1. Chỉ báo thay lõi lọc nước 2. Nắp 3. Lõi lọc nước MAXTRA PRO 4. Phễu 5. Bình 6. Vòng đệm silicon	การกำจัดและรีไซเคิล BRITA Smart Light ใช้แบตเตอรี่ (มีอายุการใช้งานประมาณ 5 ปี) ควรถอดไฟแจ้งเตือนการเปลี่ยนออกเมื่อสิ้นสุดอายุการใช้งานและกำจัดอย่างเหมาะสมตามข้อบ่งชี้ของทุกกฎหมาย BRITA Smart Light กรุณามอบใบมาฟิคาแล้วถอดออกจากภาชนะ เหยือกกรองน้ำและเครื่องกรองน้ำ BRITA กำจัดตามกฎระเบียบท้องถิ่น เราให้ความสำคัญกับสวนชีวนิย เรายินดีที่จะจัดหาและให้ใบคุณเพื่อให้อายุการใช้งานของผลิตภัณฑ์ของเราโปรดติดต่อฝ่ายบริการลูกค้าของ BRITA หรือผู้จัดจำหน่ายในพื้นที่ของคุณหากต้องการสอบถามเกี่ยวกับข้อนี้ อย่าทิ้งภาชนะวางรีไซเคิล โปรดใส่ไว้ใน BRITA จะไม่รับผิดชอบในเรื่องใดๆ หากไม่ปฏิบัติตามข้อบ่งชี้ในคำแนะนำเกี่ยวกับการใช้งาน หากมีคำถามเพิ่มเติม โปรดเยี่ยมชมเว็บไซต์ของเราได้ที่ brita.net	TIẾNG VIỆT Xin chào và cảm ơn bạn rất nhiều vì đã lựa chọn BRITA. Nước lọc BRITA – cho bạn, gia đình bạn và cho môi trường! Chúc bạn có những phút giây vui vẻ khi sử dụng sản phẩm mới! Tất cả kiến thức chuyên môn của chúng tôi với lõi lọc MAXTRA PRO (MAXTRA PRO Pure Performance* & MAXTRA PRO Limescale Expert**): MAXTRA PRO ใช้ công nghệ BRITA MicroFlow độc quyền của chúng tôi: Lưới siêu mịn giữ lại các hạt thô từ đường ống nước cũ và lưới lọc hiệu suất cao bổ sung giữ lại được cả những hạt nhỏ (hạt mịn ≥ 30 µm) từ nguồn nước máy. Các hạt nhựa trao đổi ion mạnh mẽ • làm cho nước mềm hơn, bảo vệ các thiết bị của bạn* • giúp khử các kim loại như chì và đồng MicroCarbon tự nhiên được tạo ra từ vỏ dừa • giảm mùi và các chất làm giảm vị giác như clo • mang lại nước có mùi vị tuyệt vời, tươi mới Lõi lọc MAXTRA PRO có thể lọc tối đa lên tới 150 lít hoặc 4 tuần. Hiệu suất lọc tối ưu Lưu ý chỉ lõi lọc nước máy lạnh. Vui lòng chỉ sử dụng máy lọc nước BRITA để lọc nước máy từ các nhà máy xử lý nước của thành phố – chỉ có như vậy mới đáp ứng các yêu cầu pháp lý về chất lượng nước uống. Quan trọng: bảo quản nước đã lọc ở nơi thoáng mát và sử dụng trong vòng 24 giờ. Lời khuyên chính thức về đun sôi nước máy cũng áp dụng cho nước được lọc bằng máy lọc BRITA. Quy tắc là: lọc trước, sau đó hãy đun sôi! Nếu lời khuyên này không còn được áp dụng nữa, hãy vệ sinh bình thật kỹ và lắp lõi lọc nước mới vào. Đối với một số nhóm người nhất định (ví dụ như trẻ sơ sinh và những người suy giảm khả năng miễn dịch), thông thường nên đun sôi nước máy. Chất lượng và vệ sinh cao nhất Hơn 55 năm kinh nghiệm lọc nước đại diện cho: ✓ Dối mới sáng tạo ✓ chất lượng cao nhất Để đáp ứng các tiêu chuẩn chất lượng cao của chúng tôi, chúng tôi áp dụng các biện pháp kiểm soát chất lượng bên trong và bên ngoài nghiêm ngặt.	Mỗi lõi lọc MAXTRA PRO đều được xử lý bằng hơi nước nóng nhằm mục đích vệ sinh trong quá trình sản xuất và sau đó được đóng gói trong giấy bạc bảo vệ. (Lưu ý: lõi lọc có thể bị ẩm do ngưng tụ sau khi xử lý bằng hơi nước). Vật liệu lọc của lõi lọc MAXTRA PRO trải qua quy trình xử lý đặc biệt bằng bạc để đảm bảo vệ sinh. Một lượng nhỏ bạc có thể được thải vào trong nước. Điều này phù hợp với khuyến nghị của Tổ chức Y tế Thế giới (WHO). BRITA khuyến nghị thay lõi lọc thường xuyên. Vui lòng làm theo các quy trình vệ sinh được khuyến nghị và lời khuyên về cách chuẩn bị lõi lọc (chương 1 - 7). Nên vệ sinh bình lọc nước bình thường xuyên. Lưu ý: Nếu không sử dụng bình lọc trong một thời gian, hãy tháo lõi lọc, đổ hết nước trong bình ra và đặt hồ lõi lọc nước vào phễu trống. Vui lòng tham khảo chương 7 "Thay lõi lọc MAXTRA PRO".
ไทย ขอขอบคุณอย่างสูงที่ให้ความไว้วางใจใน BRITA น้ำกรองด้วย BRITA – เพื่อคุณ ครอบครัวของคุณ และสิ่งแวดล้อม! ขอให้สนุกกับการใช้ผลิตภัณฑ์ใหม่! ความรู้จากผู้เชี่ยวชาญทางเทคนิคของเราเกี่ยวกับเครื่องกรองน้ำ MAXTRA PRO (ประสิทธิภาพบนสุดของ MAXTRA PRO* และความเชี่ยวชาญในเรื่องตะกอนของ MAXTRA PRO**): MAXTRA PRO พร้อมเทคโนโลยี BRITA MicroFlow อันเป็นเอกลักษณ์ของเรา: เทคโนโลยีความละเอียดสูงชนิดเป็นอนุภาคขนาดนาโนจากท่อกลวงทำและตาข่ายกรองประสิทธิภาพสูงเป็นแบบถาวรด้วยตัวถังจับอนุภาคที่ละเอียด (อนุภาคความละเอียด ≥ 30 µm) จากน้ำประปาพื้นเดิม ไม่ทุกแบบเปลี่ยนได้ออกทั้งกรองพลัง • ลดความกระด้างของน้ำ เพื่อปกป้องเครื่องใช้ไฟฟ้าของคุณ* • ลดปริมาณโลหะ เช่น ตะกั่ว และทองแดง ไม่โครคาร์บอนธรรมชาติจากทะเลสาบฟรีว • ลดกลิ่นและสารตกค้างให้เสียรสชาติ เช่น คลอรีน • ให้น้ำกรองที่สดชื่น สดชื่นยิ่งขึ้น อายุการใช้งานสูงสุดของเครื่องกรองน้ำ MAXTRA PRO คือ 150 ลิตร หรือ 4 สัปดาห์ ประสิทธิภาพการกรองที่เหมาะสมที่สุด โปรดกรองเฉพาะน้ำประปาเท่านั้น โปรดใช้เครื่องกรองน้ำ BRITA กับน้ำประปาจากโรงบำบัดน้ำเสียของการประปาเท่านั้น – เนื่องจากเป็นต้นตอเดียวที่ตรวจตามข้อกำหนดตามกฎหมายสำหรับคุณภาพของน้ำดื่ม สำคัญ: เป็นน้ำที่กรองไว้ในถังเก็บและใช้ภายใน 24 ชั่วโมง ห้ามนำน้ำจากขั้นตอนการสำหรับน้ำประปาผ่านตัวกรองนี้มาใช้กับน้ำที่กรองด้วย BRITA ด้วยเช่นกัน ทุกทีคือ: ต้องกรองก่อนแล้วจึงดื่ม! หากคำแนะนำนี้ไม่ได้ใช้คือไป โปรดทำความเข้าใจข้อเสียของน้ำประปาและใช้เครื่องกรองน้ำใหม่ สำหรับคนบางกลุ่ม (เช่น เด็กทารกและผู้สูงอายุที่มีภูมิคุ้มกันบกพร่อง) โดยทั่วไปแนะนำให้ดื่มน้ำประปา มีคุณภาพและสุขภาพดีในระดับสูงสุด ประสบการณ์เครื่องกรองน้ำกว่า 55 ปี หมายถึง: ✓ นวัตกรรม ✓ คุณภาพสูงสุด เพื่อให้ได้เป็นไปตามมาตรฐานคุณภาพระดับสูงสุดของเรา เราจัดการกำหนดการควบคุมคุณภาพภายในและภายนอกที่เข้มงวด เครื่องกรองน้ำ MAXTRA PRO ทุกเครื่องผ่านการสอบ ไม่ผ่านเพื่อวัตถุประสงค์ในเรื่องสุขภาพดีในระดับสูงจากการผลิตและจากนั้นจะได้รับการคัดกรองโดยผู้เชี่ยวชาญ (หมายเหตุ: เครื่องกรองน้ำอาจมีคุณสมบัติเนื่องจากการควบคุมแผ่นผลิตภัณฑ์ด้วยอิน)	วัสดุไส้กรองของเครื่องกรองน้ำ MAXTRA PRO ผ่านการดูแลพิเศษด้วยโลหะเชิงเพื่อวัตถุประสงค์ในเรื่องสุขภาพดี อาจมีโลหะเป็นผลตกค้างอยู่ในปริมาณเล็กน้อย ซึ่งไม่เป็นไปตามคำแนะนำแนะนำขององค์การอนามัยโลก (WHO) BRITA แนะนำให้เปลี่ยนไส้กรองน้ำอย่างสม่ำเสมอ โปรดปฏิบัติตามขั้นตอนการทำความสะอาดที่แนะนำและคำแนะนำในการเตรียมไส้กรอง (ข้อ 1 - 7) ควรทำความสะอาดเหยือกอย่างสม่ำเสมอ หมายเหตุ: หากไม่ใช้เหยือกเป็นระยะเวลาบาง ให้ถอดไส้กรองน้ำ เก้าออกจากเหยือกให้หมดและเปลี่ยนไส้กรองน้ำใหม่ลงในเหยือกใหม่ โปรดดูข้อ 7 "การเปลี่ยนไส้กรองน้ำของ MAXTRA PRO" การใช้งาน - สะดวกสบาย 1 ทำความสะอาดก่อนใช้งานครั้งแรกและทุกครั้งที่เปลี่ยน ไส้กรองน้ำ ควรทำความสะอาดเหยือกก่อนใช้งานครั้งแรกและเมื่อ เปลี่ยนไส้กรองน้ำ – สามารถล้างครกและเหยือกด้วยเครื่องล้างจานได้ (ไม่เกิน 50 °C) หรือทำความสะอาดด้วยมือก็ได้ เหยือกแก้ว: โดยทั่วไป สามารถล้างเหยือกของเหยือกแก้วในเครื่องล้างจานได้ แต่เราขอแนะนำ ให้ล้างด้วยมือ ไม่เช่นนั้นอาจจะมีผลเพิ่มเติมนเล็กน้อย เพื่อให้ได้ทั้งหมดของเครื่องใช้ไส้กรองน้ำใหม่ แบบมี BRITA Smart Light (A) + (B) กรุณาถอด BRITA Smart Light ออกจากเครื่องกรองน้ำ (กรุณามอบใบมาฟิคา) ห้ามล้าง BRITA Smart Light ด้วยเครื่องล้างจาน ถอด BRITA Smart Light ออกด้วยมือแล้วทำความสะอาดด้วยผ้าชุบน้ำเปียกหมาดๆ แถบมี BRITA Smart Light (B) แถบมี BRITA Smart Light จะแสดงสถานะการทำงานของไส้กรองน้ำ แถบมี BRITA Smart Light จะแสดงสถานะการทำงานของไส้กรองน้ำ 3 การใส่ไส้กรองน้ำ MAXTRA PRO (C) ไส้กรองของน้ำเหยือกน้ำและไส้กรองน้ำ ควรเปลี่ยน ไส้กรองน้ำเป็นประจำในปริมาณที่กำหนด หากไม่ใส่ไส้กรองน้ำ BRITA จะยังประสิทธิภาพการกรองสูงสุดเฉพาะการใช้เครื่องกรองน้ำ BRITA MAXTRA PRO 4 การเติมน้ำลงในเหยือกของเครื่องกรองน้ำ BRITA (D) น้ำในเหยือกจะได้รับการกรองและไหลลงเหยือกโดยอัตโนมัติ วิธีในการเติมน้ำลงในเหยือกน้ำ 5 การเริ่มใช้งานเครื่องกรองน้ำ MAXTRA PRO (E) เพื่อให้ได้รสชาติและประสิทธิภาพที่ดีที่สุด โปรดใช้ไส้กรองน้ำใหม่ ควรเปลี่ยน ไส้กรองน้ำเป็นประจำในปริมาณที่กำหนด หากต้องการข้อมูลเพิ่มเติม BRITA ในการปกป้องสุขภาพของคุณ กรุณาติดต่อ น้ำที่กรองในกระป๋องไม่ได้ใช้	6 การล้างไฟแจ้งเตือนการเปลี่ยนไส้กรองน้ำ สะดวกสุด! เหยือกกรองน้ำ BRITA จะแจ้งให้ทราบเมื่อคุณต้องเปลี่ยนไส้กรองน้ำใหม่ BRITA Smart Light (F) (G) (H) เซ็นเซอร์อัจฉริยะของเครื่องกรองน้ำไม่เพียงแต่ควบคุมระดับน้ำในถังกรองน้ำเท่านั้น แต่ยังบันทึกปริมาณน้ำที่กรองด้วย ก่อนใช้เหยือกครั้งแรก (และหลังเปลี่ยนไส้กรองน้ำทุกครั้ง) ให้กดปุ่มรีเซ็ต BRITA Smart Light เป็นเวลาประมาณ 5 - 10 วินาทีจนกระทั่งไฟ LED จะพริบเป็นสีเขียวสามครั้ง ในตอนนี้เหยือกจะพร้อมที่จะใช้งานแล้ว ไฟจะพริบเมื่อคุณควรที่จะเปลี่ยนไส้กรอง: สีเขียว: ไส้กรองน้ำยังคงกรองได้อย่างเหมาะสม สีเหลือง: อีกไม่นานก็จะถึงเวลาเปลี่ยนไส้กรองน้ำ ควรพิจารณา ซื้อมีใหม่! สีแดง: กรุณาเปลี่ยนไส้กรองน้ำ! คุณสามารถตรวจสอบสถานะ: ไส้กรองน้ำได้ตลอดโดยกดปุ่ม BRITA Smart Light เป็นเวลาสั้นๆ 7 การเปลี่ยนไส้กรองน้ำ MAXTRA PRO (I) เพียงแค่ถอดไส้กรองน้ำออกแล้วทำตามขั้นตอนที่ 1 ถึง 6 ของคำแนะนำ ข้อบ่งชี้สำคัญ คำแนะนำเกี่ยวกับไส้กรองน้ำ BRITA และไส้กรองน้ำ MAXTRA PRO ในขณะเตรียมและเก็บให้ห่างจากของมีประกายไฟมีความร้อน (เช่น ภาชนะที่ร้อนจากเตา) ควรเก็บไว้ในที่มืด เย็น และแห้ง (และไม่ควรเก็บ: ไส้กรองน้ำให้ห่างจากแสงแดด) โปรดเก็บ BRITA Smart Light ให้พ้นมือเด็ก (เพื่อป้องกันความเสี่ยงจากการกลืนกิน) หากคุณพิจารณาไม่ตัดสินใจ การกรองในช่วงแรกจะทำให้มีปริมาณไฟแสดงเตือนในน้ำ เพิ่มขึ้นเล็กน้อย ซึ่งไม่เป็นอันตราย (เช่น ในน้ำ 1 ลิตรกรองด้วย BRITA มีปริมาณไฟแสดงเตือนต่ำกว่าในหลอดน้ำ 1 ลิตร) โปรดปรึกษาแพทย์ก่อนใช้เครื่องกรองน้ำ BRITA หาก คุณเป็นโรคไตหรือต้องรับประทานยาหรือใช้ผลิตภัณฑ์อื่น แร่ธาตุ เมื่อผ่านกันน้ำของ BRITA มาจากแหล่งกำเนิดตามธรรมชาติและอาจมีความเข้มข้นตามธรรมชาติ อาจจะมีปริมาณคาร์บอนในน้ำที่กรองได้เป็นปริมาณที่ต่ำซึ่งถูกกำจัดออก อนุภาคเหล่านี้ไม่เป็นอันตรายต่อสุขภาพของคุณเพราะสารที่ผ่านเข้าสู่ร่างกายได้ตามธรรมชาติโดยไม่มีการเปลี่ยนแปลงทางเคมี หากคุณเห็นอนุภาคคาร์บอนในน้ำที่กรอง BRITA แนะนำให้ล้างไส้กรองน้ำก่อนใช้มีอนุภาคคาร์บอนให้คืน	การกำจัดและรีไซเคิล BRITA Smart Light ใช้แบตเตอรี่ (มีอายุการใช้งานประมาณ 5 ปี) ควรถอดไฟแจ้งเตือนการเปลี่ยนออกเมื่อสิ้นสุดอายุการใช้งานและกำจัดอย่างเหมาะสมตามข้อบ่งชี้ของทุกกฎหมาย BRITA Smart Light กรุณามอบใบมาฟิคาแล้วถอดออกจากภาชนะ เหยือกกรองน้ำและเครื่องกรองน้ำ BRITA กำจัดตามกฎระเบียบท้องถิ่น เราให้ความสำคัญกับสวนชีวนิย เรายินดีที่จะจัดหาและให้ใบคุณเพื่อให้อายุการใช้งานของผลิตภัณฑ์ของเราโปรดติดต่อฝ่ายบริการลูกค้าของ BRITA หรือผู้จัดจำหน่ายในพื้นที่ของคุณหากต้องการสอบถามเกี่ยวกับข้อนี้ อย่าทิ้งภาชนะวางรีไซเคิล โปรดใส่ไว้ใน BRITA จะไม่รับผิดชอบในเรื่องใดๆ หากไม่ปฏิบัติตามข้อบ่งชี้ในคำแนะนำเกี่ยวกับการใช้งาน หากมีคำถามเพิ่มเติม โปรดเยี่ยมชมเว็บไซต์ของเราได้ที่ brita.net	TIẾNG VIỆT Xin chào và cảm ơn bạn rất nhiều vì đã lựa chọn BRITA. Nước lọc BRITA – cho bạn, gia đình bạn và cho môi trường! Chúc bạn có những phút giây vui vẻ khi sử dụng sản phẩm mới! Tất cả kiến thức chuyên môn của chúng tôi với lõi lọc MAXTRA PRO (MAXTRA PRO Pure Performance* & MAXTRA PRO Limescale Expert**): MAXTRA PRO ใช้ công nghệ BRITA MicroFlow độc quyền của chúng tôi: Lưới siêu mịn giữ lại các hạt thô từ đường ống nước cũ và lưới lọc hiệu suất cao bổ sung giữ lại được cả những hạt nhỏ (hạt mịn ≥ 30 µm) từ nguồn nước máy. Các hạt nhựa trao đổi ion mạnh mẽ • làm cho nước mềm hơn, bảo vệ các thiết bị của bạn* • giúp khử các kim loại như chì và đồng MicroCarbon tự nhiên được tạo ra từ vỏ dừa • giảm mùi và các chất làm giảm vị giác như clo • mang lại nước có mùi vị tuyệt vời, tươi mới Lõi lọc MAXTRA PRO có thể lọc tối đa lên tới 150 lít hoặc 4 tuần. Hiệu suất lọc tối ưu Lưu ý chỉ lõi lọc nước máy lạnh. Vui lòng chỉ sử dụng máy lọc nước BRITA để lọc nước máy từ các nhà máy xử lý nước của thành phố – chỉ có như vậy mới đáp ứng các yêu cầu pháp lý về chất lượng nước uống. Quan trọng: bảo quản nước đã lọc ở nơi thoáng mát và sử dụng trong vòng 24 giờ. Lời khuyên chính thức về đun sôi nước máy cũng áp dụng cho nước được lọc bằng máy lọc BRITA. Quy tắc là: lọc trước, sau đó hãy đun sôi! Nếu lời khuyên này không còn được áp dụng nữa, hãy vệ sinh bình thật kỹ và lắp lõi lọc nước mới vào. Đối với một số nhóm người nhất định (ví dụ như trẻ sơ sinh và những người suy giảm khả năng miễn dịch), thông thường nên đun sôi nước máy. Chất lượng và vệ sinh cao nhất Hơn 55 năm kinh nghiệm lọc nước đại diện cho: ✓ Dối mới sáng tạo ✓ chất lượng cao nhất Để đáp ứng các tiêu chuẩn chất lượng cao của chúng tôi, chúng tôi áp dụng các biện pháp kiểm soát chất lượng bên trong và bên ngoài nghiêm ngặt.	Mỗi lõi lọc MAXTRA PRO đều được xử lý bằng hơi nước nóng nhằm mục đích vệ sinh trong quá trình sản xuất và sau đó được đóng gói trong giấy bạc bảo vệ. (Lưu ý: lõi lọc có thể bị ẩm do ngưng tụ sau khi xử lý bằng hơi nước). Vật liệu lọc của lõi lọc MAXTRA PRO trải qua quy trình xử lý đặc biệt bằng bạc để đảm bảo vệ sinh. Một lượng nhỏ bạc có thể được thải vào trong nước. Điều này phù hợp với khuyến nghị của Tổ chức Y tế Thế giới (WHO). BRITA khuyến nghị thay lõi lọc thường xuyên. Vui lòng làm theo các quy trình vệ sinh được khuyến nghị và lời khuyên về cách chuẩn bị lõi lọc (chương 1 - 7). Nên vệ sinh bình lọc nước bình thường xuyên. Lưu ý: Nếu không sử dụng bình lọc trong một thời gian, hãy tháo lõi lọc, đổ hết nước trong bình ra và đặt hồ lõi lọc nước vào phễu trống. Vui lòng tham khảo chương 7 "Thay lõi lọc MAXTRA PRO".
4 Đổ nước vào bình lọc nước BRITA (D) Nước trong phễu được lọc tự động và chảy vào bình. Cách thức đổ nước vào bình sẽ phụ thuộc vào model hoặc loại nắp. 5 Kích hoạt lõi lọc MAXTRA PRO (E) Để có mùi vị và hiệu suất tối ưu, vui lòng để hai phễu nước máy đầy đi qua lõi lọc trước khi uống. Để dùng BRITA cần nhắc về vấn đề môi trường, ví dụ, bạn có thể sử dụng nước đã lọc này để tưới cây. 6 Cài đặt chỉ báo thay lõi lọc Thật tiện dụng! Bình lọc nước BRITA sẽ cho bạn biết khi nào cần căn lõi lọc mới. Đèn báo thông minh BRITA Smart Light (F) (G) (H) Cảm biến thông minh của nó không chỉ đo thời gian kể từ khi lõi lọc được thay thế lần gần nhất mà còn ghi lại thể tích nước đã lọc. Trước khi sử dụng bình lần đầu tiên (và sau mỗi lần thay lõi lọc), hãy nhấn nút đặt lại đèn báo thông minh BRITA Smart Light trong khoảng 5 - 10 giây cho đến khi đèn LED nhấp nháy màu xanh lá cây ba lần. Bây giờ bình đã sẵn sàng để sử dụng. Đèn nhấp nháy cho biết khi nào nên thay lõi lọc: Màu xanh lá cây: Lõi lọc đang lọc tối ưu. Màu vàng: Sắp đến lúc phải thay lõi lọc. Hãy nghĩ tới việc mua lõi lọc mới! Màu đỏ: Vui lòng thay lõi lọc! Bạn có thể kiểm tra trạng thái lõi lọc của mình bất kỳ lúc nào bằng cách nhấn nhanh vào Đèn báo thông minh BRITA. 7 Thay lõi lọc MAXTRA PRO (I) Chỉ cần tháo lõi lọc và làm theo các bước từ 1 đến 6 trong hướng dẫn. Thông tin quan trọng Không bao giờ đặt bình lọc nước BRITA và lõi lọc MAXTRA PRO dưới ánh nắng trực tiếp và tránh xa các bộ phận làm nóng (ví dụ: ấm đun nước hoặc lò nướng thông thường). Tốt hơn hết nên bảo quản ở nơi tối, mát mẻ và khô ráo (và để lõi lọc mới trong bao bì gốc). Bảo quản BRITA để đèn báo thông minh Smart Light ngoài tầm với của trẻ em (nguy cơ nuốt phải)! Mẫn cảm với kali? Quá trình lọc ban đầu làm tăng nhẹ hàm lượng kali trong nước. Điều này không gây hại (ví dụ: 1 lít nước lọc BRITA chứa ít kali hơn một quả táo). Vui lòng tham khảo ý kiến bác sĩ trước khi sử dụng lõi lọc BRITA nếu bạn bị bệnh thận hoặc phải tuân theo chế độ ăn kiêng đặc biệt có hàm lượng kali thấp.	Các dấu vết tự nhiên Các hạt than hoạt tính BRITA có nguồn gốc tự nhiên nên có thể xuất hiện những biến đổi tự nhiên. Một lượng nhỏ các hạt carbon nhỏ có thể xâm nhập vào nước lọc, bạn có thể nhìn thấy dưới dạng các hạt màu đen. Những hạt này không gây hại cho sức khỏe vì chúng đi qua cơ thể một cách tự nhiên mà không bị thay đổi nếu nuốt phải. Nếu bạn phát hiện thấy các hạt carbon trong nước lọc, BRITA khuyến nghị rửa sạch lõi lọc cho đến khi không còn nhìn thấy các hạt carbon nữa. Thải bỏ và phụ tùng thay thế Đèn báo thông minh BRITA Smart Light sử dụng pin (tuổi thọ khoảng 5 năm). Chỉ báo thay lõi lọc phải được tháo ra khi hết tuổi thọ và thải bỏ đúng cách theo quy định pháp luật. Đèn báo thông minh BRITA Smart Light Xoay ngược chiều kim đồng hồ và tháo ra khỏi nắp. Bình lọc nước và lõi lọc nước BRITA Thải bỏ các bộ phận này theo quy định hiện hành của địa phương. Tính bền vững rất quan trọng đối với chúng tôi Chúng tôi sẵn lòng cung cấp cho bạn phụ tùng thay thế để kéo dài vòng đời sản phẩm của chúng tôi. Vui lòng liên hệ với bộ phận dịch vụ khách hàng của BRITA hoặc nhà phân phối địa phương nếu bạn có bất kỳ câu hỏi nào về phụ tùng thay thế. Miễn trừ trách nhiệm pháp lý Chúng tôi mong bạn hiểu rằng BRITA không chịu bất kỳ trách nhiệm pháp lý nào nếu bạn không tuân thủ thông tin trong hướng dẫn sử dụng. Bạn có câu hỏi nào nữa không? Vậy thì hãy ghé thăm chúng tôi trên trang brita.net * Lõi lọc MAXTRA PRO Pure Performance được thử nghiệm trong hệ thống lọc nước BRITA về độ cứng của chì, đồng, clo và cacbonat theo DIN EN 17093:2018 (cận với được chứng nhận giảm đi đối với 120 lít). ** Lõi lọc MAXTRA PRO Limescale Expert được thử nghiệm trong hệ thống lọc nước BRITA về độ cứng của chì, đồng, clo và cacbonat theo DIN EN 17093:2018 ngoại trừ phần 6.2.3. (Lõi lọc MAXTRA PRO Limescale Expert chỉ có ở một số thị trường).	22 PAP	22 PAP	22 PAP	22 PAP